



## 資源（リサイクル）・ごみ

この『Life in Setagaya』と一緒に、資源・ごみ収集日やごみの分け方について詳しく説明したパンフレットを配っています。

言語：英語、中国語、ハンガール

場所：お住まいの地域の清掃事務所、清掃・リサイクル部事業課、出張所（まちづくりセンターは除く）、各総合支所くみん窓口



### 資源・ごみ集積所での収集

世田谷区では、ごみは可燃ごみと不燃ごみに分け、資源は古紙、ガラスびん、缶、ペットボトルに分けてお出しいただくようお願いしています。

特に、資源（古紙、ガラスびん、缶）、ペットボトルはそれぞれ別々の再生品になりますので、種類の違うものやごみを混ぜないでください。

可燃ごみ・不燃ごみ・資源・ペットボトルの収集日は、お住まいの地域によって異なります。

収集日の朝、午前8時（可燃ごみについて：三軒茶屋駅、下北沢駅周辺の一部地域は朝、午前7時）までに資源・ごみ集積所にお出しください。分別がされていない、収集日以外の排出などルールが守られていないものは、収集できない場合があります。

※原則として雨天時も収集を行いますが、荒天時は遅延、中止となる場合があります。

※日曜日の収集はありませんが、祝日は収集します。

※12月29日～1月3日の収集日は区のおしらせ「せたがや」などでお知らせします。

※引越しなどで一度に大量のごみ（おおむね45ℓの袋で4袋以上）を出す場合や収集日以外の日に出す場合は有料になります。事前にお住まいの地域を管轄する清掃事務所にご相談ください。

※事業系の資源・ごみは有料になります。詳しくはお住まいの地域を管轄する清掃事務所にご相談ください。

P.138 参照

### 店舗・公共施設での回収

回収ボックスのあるコンビニエンスストア、スーパーマーケットなどでは、独自に紙パック、ペットボトル、発泡スチロール製食品トレイなどの回収を行っています。各店のルールに従って出してください。

総合支所・出張所・区民センターなどの公共施設でペットボトル、白色発泡スチロール製食品トレイ、色・柄付き発泡スチロール製食品トレイ、食品用透明プラスチック容器、廃食用油、新聞、小型家電などの回収を行っています。

### 資源とごみの分け方・出し方

#### 古紙

資源・ごみ集積所にお出しください。週1回収収。

- 新聞（折り込みチラシを含む）
- 雑誌類（雑誌や単行本などの書籍、教科書、厚紙、菓子箱、ティッシュの紙箱、カタログ、パンフレット、包装紙、メモ用紙、ノートなど）
- 紙パック（内側が白く、500ml以上で紙パックマークがついたもの）
- 段ボール

※「新聞、雑誌類・紙パック」と「段ボール」はそれぞれ別の車両で回収しているため、回収時間が異なります。必ず回収日の朝、午前8時までにお出しください。

※段ボールに入っている緩衝材の発泡スチロールは可燃ごみとしてお出しください。

※ピザの箱や洗剤の箱など、油や匂いの付いた紙は可燃ごみとしてお出しください。

※品目ごとにひもでしばってください。

※不揃いな紙は紙袋に入れるか、雑誌などの間にはさんでください。

※紙パックは、紙袋に入れてお出しいただくこともできます。

#### ガラスびん

資源・ごみ集積所にお出しください。週1回収収。

- 飲み物や食品用（酒類、ジュース、ドリンク剤、



## 资源（再利用）・垃圾

除本《我们住在世田谷区》外，另有资源和垃圾的垃圾收集日和分类方法的详细说明的小手册一起分发。随时领取。

语言：英语，中国语，韩国语

地点：住居地区的清扫事务所，清扫・再利用部事业课，办事处（不含社区振兴中心），各综合支所区民窗口



### 在资源・垃圾收集站收集

在世田谷区，垃圾请分为可燃烧垃圾与不能燃烧垃圾，资源请分为废纸、玻璃瓶、金属罐、塑料瓶来扔。特别是属于资源型的（旧纸张，玻璃瓶，金属罐）、聚乙烯瓶可以分别回收利用，请不要混合不同种类的垃圾。

资源，可燃垃圾，不可燃垃圾，塑料瓶的收集日期，因居住地区而有所不同。

请在收集日的 8:00（关于可燃垃圾：三轩茶屋站、下北泽站周边的部分地区为早上 7 点）以前送到资源，垃圾站。

未加分类，在收集日以外倒出等不遵守规定者，有时将无法收集。

※原则上雨天也收集，但在坏天气时会有延迟、中止的可能。

※星期天不收集，但节日也收集。

※12月29日～1月3日的收集日由区报《世田谷》等予以通知。

※因搬家等一次倒出大量垃圾（大概相当于45ℓ垃圾袋4个以上数量）以及在非收垃圾日倒垃圾时需要付费。请事先与负责所在地区的清扫事务所咨询。

※商业、办公性质的资源和垃圾收集需要付费。详情请与负责所在地区的清扫事务所咨询。

参照 P.139

### 在商店・公共设施回收

设有回收箱的便利店，超市等也可回收纸盒、塑料瓶，泡沫塑料制的食品托盘等。请遵守各店的规定。在综合支所、办事处、区民中心等公共设施回收塑

料瓶、白色泡沫塑料制的食品托盘、有色・有图案的泡沫聚苯乙烯制食品托盘、食品用透明塑料容器、废弃食用油、报纸、小型家用电子设备等。

### 资源和垃圾的正确分类方法、倒出方法

#### 废纸

请拿到资源，垃圾收集站。每周回收一次。

- ・报纸（包括夹入的广告单）
- ・杂志（杂志，单行本等书籍，教科书，厚纸，点心盒，纸巾盒，目录，手册，包装纸，便笺，笔记本等）
- ・纸盒（内侧为白色，500ml 以上，带有纸盒标志）
- ・纸箱

※“报纸・杂志・纸盒”和“纸箱”的回收使用不同的车辆，适用不同的回收时间。请一定在收集日的早上 8 点之前送到指定地点。

※纸箱里作为缓冲材料的泡沫塑料请作为可燃垃圾来扔。

※请按种类用绳捆好

※碎纸请装入纸袋或夹在杂志等中间。

※纸盒也可放入纸袋中倒出。

※比萨饼的盒子和洗涤剂的箱子等附有油和气味儿的纸请作为可燃垃圾倒出。

#### 玻璃瓶

请拿到资源・垃圾收集站。每周回收一次。



ジャムなど)のガラスびん

- ※中をすすいで黄色いコンテナにガラスびんだけを入れてください。
- ※コンテナにはガラスびんを袋に入れたまま出さないでください。
- ※コンテナは、荒天時に配付しない場合があります。
- ※コンテナが配付されていない資源・ごみ集積所に出す場合は、中身の見える袋に入れてお出してください。
- ※油、薬品の入っていたびん、ガラス食器などは不燃ごみとしてお出してください。
- ※中身の入ったガラスびんは出さないでください。
- ※ビールびんなどのくり返し使えるびんは、できるだけ購入した販売店にお返しください。

### 缶

- 資源・ごみ集積所にお出してください。週1回収。
- 飲み物や食品用(ジュース、ビール、缶詰、お菓子のり、茶葉など)のアルミ、スチール缶
  - ※軽くすすいで青いコンテナに缶だけを入れてください。
  - ※コンテナには缶を袋に入れたまま出さないでください。
  - ※コンテナは、荒天時に配付しない場合があります。
  - ※コンテナが配付されていない資源・ごみ集積所に出す場合は、中身の見える袋に入れてお出してください。
  - ※飲み物・食品用以外の缶や、使い切ったスプレー缶、缶以外の金属などは不燃ごみとしてお出してください。
  - ※中身の入った缶は出さないでください。

### 可燃ごみ

- 資源・ごみ集積所にお出してください。清掃工場での焼却処理し、熱エネルギーを発電などに有効利用します。週2回収。
- ※ふたつきの容器(90ℓ以下)または中身の見える袋に入れてお出してください。
  - ※段ボール箱では出さないでください。

### 不燃ごみ

資源・ごみ集積所にお出してください。不燃ごみ中継所で有用金属を含む小型家電や金属製品を選別し、資源化を行っています。それ以外の不燃ごみは、

不燃ごみ処理センターで破碎し、金属類を資源として回収した後、埋立処分されます。月2回収集。

- ※ふたつきの容器(90ℓ以下)または中身の見える袋に入れてお出してください。
- ※スプレー缶、ライターは中身を使い切り、他の不燃ごみと別の袋に入れてお出してください。危険ですので穴はあけないでください。

### ペットボトル

- 資源・ごみ集積所にお出してください。月2回収。
- PETマークのついた飲料用(清涼飲料、酒類、乳飲料など)、調味料用(しょうゆ、めんつゆ、みりん、調味酢など)のペットボトル
  - ※キャップ・ラベル・シールを取り、中をすすいで空にし、つぶしてから中身の見える袋に入れてお出してください。
  - ※キャップ・ラベル・シール、PETマーク以外のペットボトル、汚れの取れないペットボトル、油、洗剤、医薬品などの容器は可燃ごみとしてお出してください。
  - ※注射針など鋭利なものをペットボトルに入れて出さないでください。

### 粗大ごみの出し方

■世田谷区粗大ごみ受付センターにお申し込みください。インターネットでは24時間受け付けています。

電話：03-5715-1133

※英語、中国語、韓国語、スペイン語、ポルトガル語にも対応しています。

時間：月～土曜(祝日を含む)

午前8時～午後9時

ホームページ

<https://www.sodai-setagaya.jp>

※英語表記対応



- 有料です。区内のコンビニエンスストアなどで有料粗大ごみ処理券を購入し、名前または受付番号と収集日を書いて粗大ごみに貼ってください。
- 収集日の朝、午前8時までに、建物の玄関先など指定の場所にお出してください。

### 粗大ごみ(一辺の長さが30cmを超える物)

申込制・有料(シール制)

- 家具・寝具(いす、布団、カーペットなど)



- 饮料和食品用（酒类、果汁，果酱等）的玻璃瓶
- ※ 请清洗内部后只将玻璃瓶投入黄色箱中。
- ※ 收集箱内请勿将玻璃瓶装在袋子内扔出。
- ※ 暴风雨天气时，有可能不设置收集箱子。
- ※ 如资源·垃圾收集站没设箱子，请将垃圾放入能看见内容塑料袋里放在收集站。
- ※ 装过油，药品的瓶子，玻璃餐具等请以不燃垃圾倒出。
- ※ 未清空的玻璃瓶请勿拿出。
- ※ 啤酒瓶等可以反复使用的瓶子，请尽量返还给当时购买的销售店。

### 罐

- 请简单清洗后拿到资源·垃圾收集站。每周回收一次。
- 饮料或食品（果汁，啤酒，罐头，点心，紫菜，茶叶等）铝，铁罐。
  - ※ 请简单清洗后只将罐子投入蓝色箱子。
  - ※ 收集箱内请勿将罐子装在袋子内扔出。
  - ※ 暴风雨天气时，有可能不设置收集箱子。
  - ※ 如资源·垃圾收集站没设箱子，请将垃圾放入能看见内容塑料袋里放置在收集站。
  - ※ 饮料，食品用以外的罐子和用完的喷雾罐、罐以外的金属等应作为不燃垃圾倒出。
  - ※ 未清空的罐子请勿倒出。

### 可燃垃圾

- 请拿到资源和垃圾集中处。在清扫工厂进行焚烧处理，将热能有效利用于发电等。每周收集两次。
- ※ 请使用（在 90 l 以下）有盖的容器或是可以看见内容的塑料袋倒出。
  - ※ 请勿用纸箱倒出。

### 不燃垃圾

- 请扔到资源和垃圾集中处。在不能燃烧垃圾中转站挑选小型家电等的金属部分来进行资源化的基础上，在不能燃烧垃圾处理中心进行粉碎处理，进而把金属类作为资源回收后，进行填埋处理。每月收集两次。
- ※ 请使用（在 90 l 以下）有盖的容器或是可以看见内容的塑料袋倒出。
  - ※ 喷雾式罐子、打火机请使用干净，与其它不可燃垃圾区分开来，装进别的袋子倒出。
  - ※ 比较危险，请勿开孔。

### 塑料瓶

- 请送至资源垃圾收集站。每月回收两次。
- 带有 PET 标志的饮料用（清凉饮料，酒类，乳品饮料等）、调味料用（酱油，酱料，料糖，醋等）的塑料瓶
  - ※ 请取下瓶盖·标签·贴签，并将塑料瓶内部清洗后清空压扁，装入能看得见内容的袋子倒出。
  - ※ 瓶盖·标签·贴签，PET 标识以外的塑料瓶，洗不干净的塑料瓶，装油、洗涤剂 and 药品等的容器请作为可燃垃圾倒出。
  - ※ 注射针等锐利物请勿放入塑料瓶中倒出。

### 大件垃圾的倒出方法

- 请向世田谷区大件垃圾受理中心申请。在互联网上 24 小时受理。
- 电话：03-5715-1133
- ※ 也可受理英语、中文、韩语、西班牙语、葡萄牙语。
- 时间：周一～周六（节日也受理）
- 8:00 ~ 21:00
- 网页：  
<https://www.sodai-setagaya.jp>
- ※ 对应英语显示



- 收费。（请在区内的便利店等购买大件垃圾收费处理券，填写姓名，受理号码和收集日后，贴在大件垃圾上）
- 收集日当天的 8:00 之前，请放在楼门口等指定地点。

### 大件垃圾（一条边的长度在 30cm 及以上之物）

- 申请制，收费（标签制）
- 家具·寝具（椅子，被子，地毯等）
  - 电器产品（煤气灶，煤油取暖器等）
  - 其他（自行车等）
  - ※ 分拆后的物品也是大件垃圾
  - ※ 仅限于周六和周日，1 天 1 次最多可搬入 10 件。
  - ※ 手续费为收集时的一半金额左右。
  - ※ 业务系统大件垃圾（在办公室或商业用）不能申请。请委托给废弃物处理业者。
  - ※ 空调机，电视机，冰箱，冰库（包括冷库·冷温库），洗衣机，干衣机不能作为大件垃圾倒出。换购时请到家用电器商店。其他的情况请向家电再利用受理中心问询。
  - 电话：0570-087200
  - 时间：星期一～星期六 9:00 ~ 17:00





※ 家庭用个人电脑（打字机除外）不能作为大件垃圾或不可燃垃圾倒出。请向厂家进行申请。自制或厂家不明时，请向电脑 3R 推进协会咨询。

网页：<https://www.pc3r.jp/>

电话：03-5282-7685

※ 快递企业也在进行回收。

请向合作企业 Renet Japan Recycle（株）申请。周边机器及小型家电亦能同捆，当包含电脑主机时，回收费用免费（1 箱）。

主页：<https://www.renet.jp/>

## 区不能回收的物品

■ 有害物品、传染性物品、危险物品、恶臭明显的物品

〈例〉煤气罐，石油类（汽油，柴油，煤油，稀释剂等），涂料、药品类、印刷用墨、充电式电池，电池，火花，大量火柴，灭火器，砖块，砖瓦，面砖，混凝土产品，石膏板，土，砂，注射针，针灸针等。

■ 由厂家回收的对象物品和需要通过特殊处理的東西（空调机，电视机，冰箱（包括冷库、冷温库），洗衣机，干衣机，汽车，摩托车，轮胎，钢琴，个人用电脑等）

※ 不明之处请向所居住的地区清扫事务所查询。

问讯处：

· 世田谷清扫事务所

电话：03-3425-3111 传真：03-3425-8381

· 玉川清扫事务所

电话：03-3703-2638 传真：03-3704-7096

· 砧清扫事务所

电话：03-3290-2151 传真：03-3290-2171

· 清扫・再利用部事业课

电话：03-6304-3297 传真：03-6304-3341

## 资源・垃圾收集站时间表

收集日・咨询处按所居住的地区不同而不同

资源

- 旧纸张（报纸、杂志类、纸箱）
- 玻璃瓶
- 罐

可燃垃圾（可以燃烧的垃圾）

- 厨余垃圾、废纸、少量的枝叶、衣服、塑料制品、橡胶、皮革制品等

不燃垃圾（不能燃烧的垃圾）

- 金属、陶瓷器、玻璃制品、灯泡、用完的喷雾罐、打火机、30cm 以下的小型电器产品等

塑料瓶

- 瓶盖和标签请取下后稍微清洗，压扁后扔出。

大件垃圾

- （一般指边长 30cm 以上物品）
- 预约制（收费）

**資源・ごみ集積所** (Recyclables and Garbage Collection Point) Don't Park here.

**資源 (Recyclables)** 金 FRI 8:00 a.m. までにお出しください

**可燃ごみ (Combustible Garbage)** 水 土 WED SAT 8:00 a.m. までにお出しください

**不燃ごみ (Noncombustible Garbage)** 毎月 Every month 1, 3, 5 日曜日 金 FRI 8:00 a.m. までにお出しください

**ペットボトル (Plastic Bottles)** 毎月 Every month 2, 4 日曜日 金 FRI 8:00 a.m. までにお出しください

**粗大ごみ (Large-sized Garbage)** 世田谷区粗大ごみ受付センター TEL 03-5715-1133 受付：(月)～(土) 8:00～9:00 a.m. 日 休 申込制(有料) 回収料を別途お支払いください

★事業系の資源・ごみはすべて有料です。有料ごみ処理券を貼って出してください。A handling charge is imposed on all business-related garbage and recyclables. Please attach garbage disposal seals corresponding to the volume of the bag.

世田谷区 City of Setagaya

資源・ごみ集積所に出された条例で規定する再利用の対象となる物は、区別の番号が、世田谷区の間取に出したものです。これを区別する行為は条例で禁止されています。

- 月一星期一
- 火一星期二
- 水一星期三
- 木一星期四
- 金一星期五
- 土一星期六

## Eco Plaza 用贺

可送来家里不再需要但仍可使用的家具和电器，或者受领来自大件垃圾的再利用物品。具体请咨询。

电话：03-3708-4081

传真：03-3708-4082

所在地：用贺 4-7-1

开馆时间：9:00 ~ 17:00

休馆日：星期一（星期一为节假日时次日休馆）

主页：<https://www.ecoccle-setagaya.jp>